

**Geschäft / Objet**

08.3499 Mo. Schmidt Roberto. Gute Kenntnisse einer Landessprache und Integration als Voraussetzungen einer Einbürgerung  
 Mo. Schmidt Roberto. Bonnes connaissances d'une langue nationale et intégration réussie en tant que conditions préalables à la naturalisation

**Gegenstand / Objet du vote:****Abstimmung vom / Vote du:** 03.03.2010 10:31:17

|                      |   |     |    |                    |   |     |    |                        |   |     |    |                    |   |     |    |
|----------------------|---|-----|----|--------------------|---|-----|----|------------------------|---|-----|----|--------------------|---|-----|----|
| Abate                | + | RL  | TI | Fiala              | + | RL  | ZH | Lachenmeier            | o | G   | BS | Rossini            | o | S   | VS |
| Aebi                 | + | V   | BE | Flückiger          | + | V   | AG | Landolt                | + | BD  | GL | Roth-Bernasconi    | = | S   | GE |
| Aeschbacher          | + | CEg | ZH | Fluri              | + | RL  | SO | Lang                   | o | G   | ZG | Roux               | + | CEg | VS |
| Allemann             | + | S   | BE | Föhn               | + | V   | SZ | Leuenberger-Genève     | o | G   | GE | Ruey               | + | RL  | VD |
| Amacker              | * | CEg | BL | Français           | + | RL  | VD | Leutenegger Filippo    | * | RL  | ZH | Rutschmann         | + | V   | ZH |
| Amherd               | + | CEg | VS | Freysinger         | + | V   | VS | Leutenegger Oberholzer | + | S   | BL | Schelbert          | o | G   | LU |
| Amstutz              | + | V   | BE | Frösch             | = | G   | BE | Levrat                 | + | S   | FR | Schenk Simon       | + | V   | BE |
| Aubert               | o | S   | VD | Füglister          | + | V   | AG | Loepfe                 | + | CEg | AI | Schenker Silvia    | o | S   | BS |
| Baader Caspar        | + | V   | BL | Gadient            | + | BD  | GR | Lumengo                | o | S   | BE | Scherer            | + | V   | ZG |
| Bader Elvira         | + | CEg | SO | Galladé            | + | S   | ZH | Lüscher                | + | RL  | GE | Schibli            | + | V   | ZH |
| Baetig               | + | V   | JU | Geissbühler        | + | V   | BE | Lustenberger           | + | CEg | LU | Schluer            | + | V   | ZH |
| Bänziger             | = | G   | ZH | Germanier          | + | RL  | VS | Maire                  | + | S   | NE | Schmid-Federer     | + | CEg | ZH |
| Barthassat           | + | CEg | GE | Giezendanner       | + | V   | AG | Malama                 | + | RL  | BS | Schmidt Roberto    | + | CEg | VS |
| Baumann J. Alexander | * | V   | TG | Gilli              | + | G   | SG | Markwalder Bär         | + | RL  | BE | Schneider          | * | RL  | BE |
| Bäumle               | + | CEg | ZH | Girod              | + | G   | ZH | Marra                  | o | S   | VD | Schwander          | + | V   | SZ |
| Bigger               | + | V   | SG | Glanzmann          | + | CEg | LU | Meier-Schatz           | + | CEg | SG | Segmüller          | + | V   | LU |
| Binder               | + | V   | ZH | Glauser            | + | V   | VD | Messmer                | + | RL  | TG | Simoneschi-Cortesi | + | CEg | TI |
| Bischof              | + | CEg | SO | Glur               | + | V   | AG | Meyer Thérèse          | + | CEg | FR | Sommaruga Carlo    | o | S   | GE |
| Borer                | + | V   | SO | Gobbi              | + | V   | TI | Miesch                 | + | V   | BL | Spuhler            | * | V   | TG |
| Bortoluzzi           | + | V   | ZH | Goll               | * | S   | ZH | Moret                  | + | RL  | VD | Stahl              | + | V   | ZH |
| Bourgeois            | + | RL  | FR | Graber Jean-Pierre | + | V   | BE | Mörgeli                | + | V   | ZH | Stamm              | * | V   | AG |
| Brélaz               | o | G   | VD | Graf Maya          | o | G   | BL | Moser                  | + | CEg | ZH | Steiert            | o | S   | FR |
| Brönnimann           | + | V   | BE | Graf-Litscher      | + | S   | TG | Müller Geri            | = | G   | AG | Stöckli            | + | S   | BE |
| Bruderer Wyss        | # | S   | AG | Grin               | + | V   | VD | Müller Philipp         | + | RL  | AG | Stump              | o | S   | AG |
| Brunner              | + | V   | SG | Gross              | % | S   | ZH | Müller Thomas          | + | CEg | SG | Teuscher           | = | G   | BE |
| Brunschwig Graf      | + | RL  | GE | Grunder            | + | BD  | BE | Müller Walter          | + | RL  | SG | Thanei             | + | S   | ZH |
| Büchel Roland        | + | V   | SG | Gysin              | + | RL  | BL | Müri                   | + | V   | LU | Theiler            | + | RL  | LU |
| Bücher               | + | CEg | SG | Häberli-Koller     | + | CEg | TG | Neirynck               | + | CEg | VD | Thorens Goumaz     | * | G   | VD |
| Bugnon               | + | V   | VD | Haller             | + | BD  | BE | Nidegger               | + | V   | GE | Triponz            | + | RL  | BE |
| Carobbio Guscetti    | o | S   | TI | Hämmerle           | o | S   | GR | Nordmann               | o | S   | VD | Tschümperlin       | + | S   | SZ |
| Cassis               | + | RL  | TI | Hany               | + | CEg | ZH | Noser                  | + | RL  | ZH | van Singer         | o | G   | VD |
| Cathomas             | + | CEg | GR | Hassler            | + | BD  | GR | Nussbaumer             | o | S   | BL | Veillon            | + | V   | VD |
| Caviezel             | + | RL  | GR | Heer               | + | V   | ZH | Parmelin               | + | V   | VD | Vischer            | = | G   | ZH |
| Chopard-Acklin       | + | S   | AG | Heim               | o | S   | SO | Pedrina                | o | S   | TI | von Graffenried    | + | G   | BE |
| Daguet               | o | S   | BE | Hiltbold           | + | RL  | GE | Pelli                  | * | RL  | TI | von Rotz           | + | V   | OW |
| Darbella             | + | CEg | VS | Hochreutener       | + | CEg | BE | Perrin                 | + | V   | NE | von Siebenthal     | + | V   | BE |
| de Buman             | + | CEg | FR | Hodgers            | + | G   | GE | Perrinjaquet           | + | RL  | NE | Voruz              | o | S   | VD |
| Donzé                | + | CEg | BE | Huber              | + | RL  | UR | Pfister Gerhard        | + | CEg | ZG | Walter             | + | V   | TG |
| Dunant               | + | V   | BS | Humbel Näf         | + | CEg | AG | Pfister Theophil       | + | V   | SG | Wandfluh           | + | V   | BE |
| Egger                | + | CEg | AG | Hutter Thomas      | + | V   | SH | Prelicz-Huber          | o | G   | ZH | Wasserfallen       | * | RL  | BE |
| Eichenberger         | + | RL  | AG | Hutter Markus      | * | RL  | ZH | Rechsteiner Paul       | * | S   | SG | Weber-Gobet        | o | G   | FR |
| Engelberger          | * | RL  | NW | Ineichen           | + | RL  | LU | Rechsteiner-Basel      | o | S   | BS | Wehrli             | + | CEg | SZ |
| Estermann            | + | V   | LU | Joder              | + | V   | BE | Reimann Lukas          | + | V   | SG | Weibel             | + | CEg | ZH |
| Fässler              | + | S   | SG | John-Calame        | o | G   | NE | Rennwald               | o | S   | JU | Widmer             | + | S   | LU |
| Favre Charles        | + | RL  | VD | Jositsch           | + | S   | ZH | Reymond                | + | V   | GE | Wobmann            | + | V   | SO |
| Favre Laurent        | + | RL  | NE | Kaufmann           | + | V   | ZH | Rickli Natalie         | + | V   | ZH | Wyss Brigit        | o | G   | SO |
| Fehr Hans            | + | V   | ZH | Kiener Nellen      | o | S   | BE | Rielle                 | + | S   | GE | Wyss Ursula        | + | S   | BE |
| Fehr Hans-Jürg       | + | S   | SH | Killer             | + | V   | AG | Riklin Kathy           | + | CEg | ZH | Zemp               | + | CEg | AG |
| Fehr Jacqueline      | o | S   | ZH | Kleiner            | + | RL  | AR | Rime                   | + | V   | FR | Zisyadis           | = | G   | VD |
| Fehr Mario           | + | S   | ZH | Kunz               | + | V   | LU | Robbiani               | + | CEg | TI | Zuppiger           | + | V   | ZH |

| Fraktion / Groupe / Gruppo                                                                            | BD | CEg | G  | RL | S  | V  | Tot. |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|-----|----|----|----|----|------|
| + Ja / oui / si                                                                                       | 5  | 35  | 4  | 29 | 17 | 57 | 147  |
| = Nein / non / no                                                                                     |    |     | 6  |    | 1  |    | 7    |
| o Enth. / abst. / ast.                                                                                |    |     | 11 |    | 20 |    | 31   |
| % Entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4 / excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4         |    |     |    |    | 1  |    | 1    |
| * Hat nicht teilgenommen / n'a pas voté / non ha votato                                               |    | 1   | 1  | 6  | 2  | 3  | 13   |
| # Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part aux votes |    |     |    |    | 1  |    | 1    |

Bedeutung Ja / Signification du oui: Annahme der Motion  
 Bedeutung Nein / Signification du non: Ablehnung der Motion